Tairiku Nippo
THE CONTINENTAL DAILY NEWS

大正四年三月三十日 火曜日
第二千三百六十八號
Vol.9 No.2368 Tuesday March 30 1915

天氣豫報 本日午前十二時の華氏寒暖計 五十五度（一）

大陸日報

THE Continental Daily News
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY
124 Core Ave. Vancouver, B.C.
PHONES SEY. 3068 - 3024
PUBLISHED BY Yasushi Yamazaki
發行兼編輯人 山崎寧

本紙定價表
一ヶ月 金五仙
三ヶ月 壹弗五仙
六ヶ月 貳弗
一ヶ年 參弗五拾仙
郵券代用一弗廿仙
し一切前金の事

本社東京特電（本日午前十二時半本社着）

◎日置公使快癒す
三月廿八日郵便の途次落馬負傷したる駐支公使日置益氏は全快せり

◎米國大使外相訪問
駐日米國大使ガスリー氏は本日外務省に加藤外相を訪ひ徐ろに歡談にして退省せり

◎支那戰備を急ぐ
日支交渉は險惡に陷り風雲頗る急にして支那政府は戰備に汲々として陸軍部は多忙を極めつゝありと

大戰彙報

▲獨軍旋廻運動破る（露都）
露國陸軍省の本日公表せる所によればニーメン方面に於ける獨軍の攻勢策戰は露軍中斷の目的にありき、獨軍は第卅一軍團を主力とし騎兵大部隊を有する數ケ聯隊を背後にしニーメン西方に轉戰中の露軍の連絡を絕たんとし死力を盡してロッヅジーゼーに突進せんと企てたるも優勢の露軍は巧みに其の運動を防げ廿七日の決戰あ遂に之れを擊破して敵の策戰を全然畫餅に歸せしめたり

▲黒海に敵影無し（倫敦）
デーリー、ニュース露都通信員の報ずる所によれば黒海既に敵影無しと敵艦プレスローは露艦の追及する所となりボスホラスに避けんとして轉つて自己布設の水雷に觸れ大破を蒙りて再起の望みなきに至れりボスホラス瀾口を砲撃したる聯合艦隊の砲擊は君府市街あ殷々たり、希都よりの情狀によれば土曜日曜の兩日あ亘り聯合艦隊の主力は水雷艇、掃海船を伴ひ少許の抵抗を受しも遂にダ海峽に入れりと

▲獨艇英海軍に編入（倫敦）
開戰以來英艦を惱ませる數次に及びたる有名なる獨潛航艇ユー廿一號去る二月中旬フリート、ウッド沿岸に於て英艦の擊沈する所となれるが損傷輕微なりし爲め引揚工事効を奏し全部の艤裝既あ終り英國々旗を飜して戰ひに參與す可し

雜報

◎加奈陀軍費案 第三讀會通過
加奈陀が歐洲戰亂あ參加しての軍費一億弗を支出せん軍費案は愈々昨日ヲタワ下院に於て第三讀會を通過したり通過に先ちて

△陸相ヒユース はフランク
ヲリヴアー氏の質問に答へて該軍費案は五万の加奈陀兵を戰線に維持するの考案に出でしもの、若し英國陸軍省が加奈陀兵七万五千を要すとせば更に費用の追加を必要とすと述べたるが議事中頗る注目を惹きしは東ビタボロ選出のヂエー、エチ、バーナム氏あして氏は加奈陀將來の海軍設備に關し頻りに鋭鋒を向け

△自由黨領袖 サー、ウイルフレッド、ローリエー氏亦バーナム氏指摘の點に言及し「加奈陀自身の海軍建設か又は獻艦政策か何れか一つを撰擇すべきの時機は已に到來せり」と爲し兩者互に應酬して近來の好舌戰なりしが

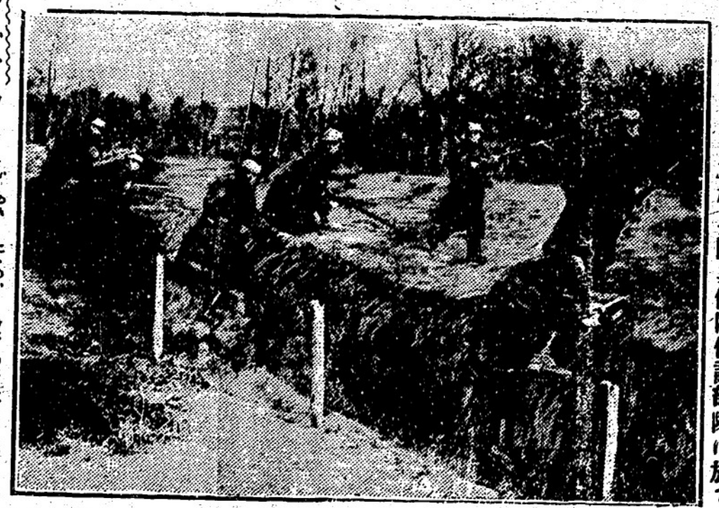
△軍費案の內容 は次の如きものなり即ち本年中には九千五百万弗を支出する計畫にして主なる項目は
四万五千人給料 四五、〇〇〇、〇〇〇弗
糧食 七、〇〇〇、〇〇〇弗
輸送 一八、〇〇〇、〇〇〇弗
鉄器其他 三、〇〇〇、〇〇〇弗
軍需品 一五、〇〇〇、〇〇〇弗
大砲 三、〇〇〇、〇〇〇弗
補充軍馬 二、〇〇〇、〇〇〇弗

◎救貧方針變更
晩香坡市會の救貧事業に關し昨夜の例會に於て獨身者救助のことは愈々四月五日を以て打切と爲すに決したるが茲に獨身者とは市內居住者にあらざる者を指す譯にて目下給食券の支給を需め居るもの二千人の中にて千六百人は實に鐵道敷設キャンプ其他市外各地より入市し來り居る向なりと云ふ

◎桑博通ひ 小滊船坐礁
桑博通ひ小滊船ゼネラル、フリス士の多くを失ひ營士閣將の落選を見たり其の主なる者は
大岡育造、奥繁三郎、竹越與三郎、中橋德五郎、戶水寬人、鵜澤聰明、松田源治、福澤桃介、伊藤大八、日下義雄、澤來太郎、日向輝武、清金太郎、恒松隆慶、遠藤良吉、井上敏夫
の諸氏なり

◎出征陸軍行賞十万人
陸軍に於ける勳功調査は各出征部隊凱旋後直ちに第十八師團を始め歩兵第二十九旅團及び交通兵各隊第一第四第五第十二師團管下の重砲兵隊其他關係諸部隊に於て夫々

米大使と協商中の加藤外相



聖濠を後にして前進しつゝある佛軍歩兵

雜報

◎支那政府再質問（北京）
北京政府は陸軍增派に關する日本の答辯に滿足せず更らふ本日質問書を日本公使館に致せり、質問書の內容は嚴秘せられて知るに由なし、三万の日本增派軍中既に到着せしは滿洲及び山東省に向けられしものゝみにて餘は未だ上陸せず、日支兩國軍隊間に未だ何等の紛擾なき山東支那軍隊に日兵上陸の報傳するや脫營者日に增加し上長官は之れが防遏策に苦心中なり、一地方新聞紙は昨日回答を發し專ふ排日運動は固より和界少數の過激派の所爲にして已ふ其首領は拘引したり之等損害賠償は能く之を打協すべしと傳へたり

◎希都督の開戰論（京北）
支那外交總長陸徵祥は希都督及び孤按使に向け日本の要求內容を通電したるが希都督は卽時之を支那政府に致せる外、更に自己の意見を述べ、一地方新聞紙は昨日回答を發し專ふ排日運動は固より和界少數の過激派の所爲にして已ふ其首領は拘引したり之等損害賠償は能く之を打協すべしと傳へたり

◎廣東上海暴動と支那政府（上海）
廣東の支那人暴動に關し抗議を支那政府に致せるに對し外交部は昨日回答を發し專ふ排日運動は固より和界少數の過激派の所爲にして已ふ其首領は拘引したり之等損害賠償は能く之を打協すべしと傳へたり

◎伊國軍隊動く（八）
伊國軍司令部は本日瑞典國境に駐屯せる大部隊ふ對し墺軍第中地點たるアイロンシー邊境に向つて動員の命を發せり

◎英國禁酒計畫（倫敦）
露國の失れの如く英國にても歲相ロイド、ヂョージ氏は國內禁酒計畫を立て酒主協會、釀造業者協會等ふ向け之を力說しつゝあり備主側は歲相の案に反對し政黨自身の地下府を同じて又倶樂部に酒類取

◎露軍奧境侵入（露都公報）
露軍は大勝し遂にニーメン兩岸の獨奧聯合軍を擊破し更らにカーバシア及びコーカサス境に向ひ進擊しつゝあり備主側は奧軍の退却に際し勞働界個和亦騷擾を極めたりと

◎臨時議會開期
▽來る五月上旬と決す
這回の總選擧に於ける結果は政府黨の二百十一名に對する在野黨の百三十五名にして現政府は豫期以上の成功を收め然も無所屬三十名中三分の二は政府與黨なりと傳へらるゝが臨時帝國議會は來る五月上旬を以て召集さるゝ事に內定し居れば夫の增師案は通過するに至るべく愈々朝鮮に二箇師團增設の實行を見るべしと觀測せらる尙次期議長候補者は同志會領袖島田三郎氏尤も呼聲高ければ多分當選すべし

◎總選擧と落選の名士
今回の總選擧に於て最も打擊を蒙りたるは政友會にして黨員數約半減したるのみならず幹部を初め名士の多くを失ひ

◎出征陸軍行賞十万人
陸軍に於ける勳功調査は各出征部隊凱旋後直ちに第十八師團を始め歩兵第二十九旅團及び交通兵各隊第一第四第五第十二師團管下の重砲兵隊其他關係諸部隊に於て夫々

◎加奈陀兵員賞揚
英軍司令官フレンチ將軍は加奈陀總督殿下に向け加奈陀兵員を大に賞揚しての書狀を呈したるが書中には『兵員着歐後一週間にして檢閱を爲し体格優秀なるに讃嘆を禁じ得ざりしこと、尙は二三週間塹壕に於て豫習を經て今や彼等は完全なる一隊として軍團の右翼に立ち最も信賴を受け居ること又プリンセス、パトリシア聯隊は塹壕に在りて拔群の技倆を示し居りて將軍が雨中之が檢閱を爲せるときの如き其士氣眞に優秀のものありしこと而して彼等は數日前勇躍して獨逸塹壕を奪取したり』等の件を記述して大に總督殿下の配慮あ感謝の辭を捧げたりし旨昨日のヲタワ來報は傳へたり

◎救貧方針變更
晩香坡市會の救貧事業に關し昨夜の例會に於て獨身者救助のことは愈々四月五日を以て打切と爲すに決したるが茲に獨身者とは市內居住者にあらざる者を指す譯にて目下給食券の支給を需め居るもの二千人の中にて千六百人は實に鐵道敷設キャンプ其他市外各地より入市し來り居る向なりと云ふ

◎桑博通ひ 小滊船坐礁
桑博通ひ小滊船ゼネラル、フリス號は昨夜三百の乘客を搭乘せしめて航行中博覽會敷地を去る約百ヤードの地點に於て暗礁に觸れて大破を蒙れり幸ひに近傍に碇泊中の米國軍艦より急遽救助艇を出し乘客全部を收容し得しかば人命には恙なかりしも乘客多數が婦女小兒殊に五十四名は孤兒院々兒等なりし爲め船中一時は物凄き程の混雜を極めたりと

◎ギ博士着桑 マッシウス博士と共あ渡日して日米親善運動に努めたる同志社大學及び京都大學敎授ギユーリック博士は歸米の途次布哇滯在中なりしが昨日ペルシヤ號にて桑港に着せり

◎キャナリー增築 ル、島のリッチモンド、キャナリーは使傭人の爲に五軒の新家屋を建築する計畫にして工事はエー、デー、グラント氏に依り今週中着手さるべしと

◎淺間丸出帆 大阪山本滊船商會所屬貨物船淺間丸は揚荷硫黃一千噸の作業を終へて本朝十時半ナイモに向け石炭積取の爲め出帆せり同船は同地より桑港、サンピドロに航し更に新西蘭土に赴くべく基點は上海なりと

◎山田撲手と曲突 目下羅府あ滯在中なる擅球界の麒麟兒山田皓次は來月七八の兩日モーニング、スターと競技すべき餘日を以て同地日本人街の玉塲に於て曲突曲玉の妙技を一般に觀衆せしめつゝあり

◎外務部員會 昨夜八時より日會事務所に開かれたる外務部委員會は出席者九名山崎氏の出席あり米國各地日會歷訪の報告を爲せり外務あ關する協議事項二三を議して十時散會せり

◎臨時役員會 明後一日午後八時より日會にては重要案件の議する必要ある爲め同事務所に於て臨時役員會を開く由

◎個人往來 阿部領事本朝美市より歸晩

◎結婚同意書と移民局
從來寫眞結婚にて日本より呼寄られたる邦人婦人の中廿一歲未滿の者は當州法律上父母の同意書を要し一旦領事館に差出し更に領事館より飜譯して移民局の手に委ね來りたるが邇般日本に於て正式に戶籍上の結婚手續を了したる者は年齡あ關せず父母の同意書を要せず

特別廣告

本社 頭取田村新吉
今般母國總選擧に際し神戶市より最高點にて 當選 致候間此段謹告仕候
尙遙あ御聲援被下候各位に對し厚く御禮申述候
三月廿七日
日加銀行
田村商會

シングル切人 夫募集
人員廿五名、場所はウールフソンペー（晩市を去る五十哩）枯木にて一コード九十仙ペーは每月廿日
桎崎兄弟商會內募集人佐野仙治

漁夫五十名
婦人廿名 但しキャナリー仕事
右募集す仕事は四月より十月迄日給其他面談左記へ御來談あれ
晩市バウエル街二二六
上田稔

廣告
來る四月二日（金曜日）午後一時より佛敎會々館に於て世話人會を開き當敎會あ關する諸般の事項に就き御協議申上度候間萬障御繰合御出席相成度候
三月廿五日
加奈陀 佛敎々會

種痘
每日午後（土曜日を除く）
石原明之助
東カドバ街四三八

荊妻 田村なみ 儀永々病氣の處養生不相叶本日午前三時死去仕候間此段謹告候也
追て葬儀は明日正午十二時捨伏頓より逐柩午後二時佛敎々會にて相營み申候
大正四年三月卅日
夫 田村萬吉
外村初五郎 親戚
西山泰助
霜吉
山本次郎松
友人
米本與吉
大谷常吉
長谷川重次郎
總代
大賀淺平

東京だより

東京市長の後任（中）

在京特派通信員　山本　礁波

◎而して後任に就ては種々策を廻らして自派の人を推さうとして居る、仰し大浦内相の愚ふ人は必ずしも大隈總理の推す人でなく、又た同者の意見と同志會の多數の希望とも一致せぬ。

◎殊に之が選擧權を握つて居る東京市會の意見は目下の處區々であつて、大隈首相、大浦内相、同志會、それ等の望む所の何れの候補にも一致せぬしいから、市長後任はまだ〳〵難航の迂餘曲折を經なければ決定すまい。

◎尤も東京市會は昨今の改選で、政友會の分身たる當時會と云ふ過半數團體たる市政倶樂部は同志會系に近いのであるから、現政府並に同志會から市長選擧ふ手を出すのは好都合には出來てゐる。

◎總選擧の爲めに世人の耳目を餘り引かぬけれども、首都の市長後任は大問題だ、果して何んな人物を擁し來るであらうが、當を改めて論ずる機會に上れる候補者を紹介しようと思ふ。

◎在外同胞の花付きの添田博士も東京市長候補の一人に數へられてゐるが、之れは添田博士が別に仕事もなく遊んで居るから數へ立てられる位のことで有力ではないらしい。

◎有力なのは大隈總理の推してゐる中野武營氏、市會の勢力を利用して野心滿々たる角田眞平氏、大浦子が嘗々配下の策士をして運動させて居る田健二郎氏、夫れから同志會の一部策士が推して居る後藤新平男などである。

◎中野武營氏は人も知る世界一方の重鎭、東京商業會議所會頭で御座るに依つて現道市長の椅子など欲しがりもすまいとの說もあるが實際は然うでない、尾崎法相が市長になつて以來東京市長の椅子は大出格だ。

◎東京商業會議所會頭と云ふものゝ、勢力信望は無いでは無いが、多く見積つても次官格である、殊に日本の標ふ實業家を網羅せぬ因習のある國に於ては商業會議所會頭の地位は決して市長ほど名譽ある地位では無い。

習字帳　太郎一

△さしも激烈を極めた政戰も愈々終了した、大勢は既に決せられた政府與黨は豫想以上の戰果を收め得たらしく見ゆる、其の結果が果して喜ぶ可き結果なりや否やは第二として、民心を支配するに足るの効果威力が漸く薄かりしの總選擧は憲政の一進歩として大體に於て祝賀して差支あるまいと信ずる。

△公報によれば總議員數三百九十一名の内未開票四名を除きて三百七十七名の當選確定者の色別は

同志會	百五十一	
中正會	二十四	
限後援	二十七	
合計	二百二十二名	
政友會	百〇八	
國民黨	二十七	
合計	百三十五	
政府黨	十一	
在野黨	十	
無所屬	三十一	
在野黨	百四	
政府黨合計	二百十一名	
在野黨	百四十五名	

△此一戰政友會の地盤に大動搖を來さしめたるは城下や租税可からざる事實となつた、殊に選擧權後に於ける膨脹組の態度に想ひ至れば民黨の前途益々樂觀すべからざるものがある、更らに民黨の將與黨三郎、中橋德五郎、竹越與三郎、鵜澤總明、伊藤大八の諸氏が袖を聯ねて落選せられたのは少なからぬ打擊である、一代の寵兒原敬閣下の擧措を竊むや切なりである。

△肥塚加藤十四郎先生の御落選は必勝を期し期されつの戰だつた丈けに師氣の沮の破が一層であつた何んと云つても最近の母國政界は永年遠ざかつて居られたし、動方法に就ても大統領の選擧と樣子が違ふだらうし、之れを憂るに母國逐鹿場裡ゐは十四郎先生トウ四郎の點多かつたに違いない

△二名の定員の神戸市でサンとは注目が悪いと當選を危ふまれた加奈陀兒新吉田村君が、土地の人望家野添宗三君を凌いで最高點の月桂冠を戴かれたので、ながら後援の喊聲を示した在加在留民の大悅びは無理ならぬ事である。

△此の際田村君に望むは氏が今後沿御聲に立つに當つて、能く其の立場と特色を理解し、徒らに一黨一派の傀儡とならず吾等後援の意義を沒却せられぬ樣にして戴きたい事である、我等は大隈内閣の謳歌者として勝た非政友派の一勢力として田村君を後援した譯でない

加奈陀の事氏の盡力に待つ可き事多い今日、加奈陀在留民の利益を代表するに此の任を果すに最適任者であると云ふ意味に於て氏を推薦後援したものである。

△田村氏がやがて議會に放つ光彩と特色も亦茲にありで、之れを忘れた時は天下の田村君もあはれ隈燕一陣笠と成り下る時と覺悟せねばならぬ。

一洋服プレス並ランドリー
私儀從來前記の業務經營致居候處今般左記の場所を讓受け數年の經驗と熟練に依り一層丁寧迅速お御用に相應じ申候間何卒御引立あら ん事を願上候
晩市バウエル街三〇〇
主任　柿谷

新荷着
●わきなあめ
●敷島あられ
●バナナ、ドロップス
●菊世界
●カステーラ
●鹽ぜんべい
●櫻花壜詰
其他御使物用品澤山入着致し候に付どしどし御用命願上候
バウエル街三九二
ザンバンの下
住よし
企井

◎スタージョン
◎マグロ
◎魚類一切
他共
◎鳥物類
◎かまぼこ
右かまぼこは弊店獨得の技倆と精選せる材料により製造販賣仕候間何卒多少に不關御用命の程願上候
バウエル街二六二
田中六彌
電話五六六一

HOTEL WORLD
日本人街商業區の中心にありて公園に面しバラード、インレットに望み眺望佳絶なり
晩市バウエル街三九六　日加銀行二階
ホテル　ウオールド
最新式建築にして設備完備せる室數百二十を有する日本人唯一のホテル也
宿泊料は廿五仙以上
（電話シーモア三七八八）

開業廣告
小生今回大正堂藥舖を買受け日本にて永年調劑に經驗ある辻惣太郎を主任とし從來よりも一層大勉强にて御用命に相應じ可申候間何卒倍舊御引立の程希上候
内外化粧品
各種賣藥
尚地方の御方は御一報次第適藥御送附申上候
晩市バウエル街三四一
大正堂藥舖
夏原太四郎

和洋雜貨
食料品
バウエル街三四五
土田商店
夏原太四郎
電話シーモア三三八

▲和洋食料品一切
▲陶器類
スキーナ河ボートエシングトン郵函三一
岸本商店

販賣
新調
修繕
晩市バウエル街三三八
加藤靴店
御用の御方は電話シーモア二一一六九を御呼び出し被下候へば直ちに御伺ひ申ます

和洋雜貨食料品
晩市西第六街七五八
小財商店
小財初次郎
電話フェアモント五二

◎玉
シガースタンド
バウエル街一七二
颯田玉塲

◎客自動車
運轉教授並修繕
晝夜御用命に相應じ申候
晩市アレキサンダー街三五八
エムプレス
電話シーモア一〇六九
客自動車
楯岡　村田　西村

靴修繕所
丁寧堅牢迅速は弊所の特色
大陸日報社向側
名畑靴店

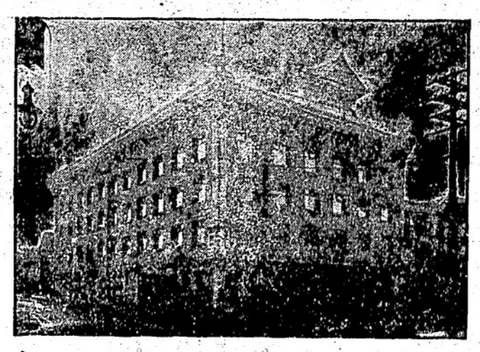
男女洋服調進所
メイン街一九二五
伏屋洋服店
電話フェヤモント一八七

リスコ
ISOMURA　YAKUHO
249 POWELL ST.　VANCOUVER, B. C.
電話シーモア一八五九
磯村藥舖

新古金物店
ケッチン　山道具一切
其他古物賣買
御入用の品は電話にて御知らせ下され候はゝ早速持參致し極々安價大勉强を以つて御用命お應じます
バウエル街一三八
三好金物店
吉本、裝手
電話シーモア一五八五

葬式一切取扱
ベンダー街三〇五
グリーンエン
ドマークレー
葬儀社
GREENE & MERKLEY
305 Pender St City Phone 340

M. Furuya Co. Ltd
46 Hastings St., W.
Vancouver, B. C.
天下一品
大好評
優等白味噌
マルコメ印
川七斤入　二弗六十仙
十六斤入　一弗三十仙
味のよい事無類
是非御ためしを
願ひます
古屋商店
（電話シー一八一二）



當社は貯金拂戻の保證金を政府に供托致居候

日本送金締切日
●貯金は思ひ立つた時直ちに始められよ
●金を預けるには日加銀行に限る
預金送金案内書其他印刷物御入用の方へは御一報次第御送呈可仕候

日加銀行
日加合同貯蓄株式會社
（電話シーモア壹貳參）
社長　田村新吉

定期預金　年六分
貯蓄預金　年五分
貯金箱無料にて御貸申上候
日本送金　歐米其他何れの地方へも迅速お送金可致候
荷爲替貸附金
土地賣買　其他一般の銀行業
營業時間　午前九時より午後五時迄
但し土曜日は午後九時迄
シャアトル　九便　三月卅一日（水曜日）
阿波　九便　四月七日（水曜日）

THE JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO., LTD.
P. O. D. 130
398 Powell St., Vancouver, B. C.
此アドレスを封筒へ御張附け下さい

日本酒の大王
忠勇は世界一
廣告の爲め價格は最も低廉
一手販賣
晩市ダンレビー街一三一
東合資會社酒店
電話シーモア六六三三

晩香坡第一の日本風呂
◎溯時（晩香坡の場合）滿潮干潮
◎領事館諸願代書　◎勞働口周旋
◎大北鐵道シアトル行　午前十二時十五分　同十時
◎スキーナ行　毎日
◎ヴイクトリア行　正午十二時（同港經由シアトル行）　毎日
◎日本郵船發着　三月三十日
晩報（夕刊）

講談

大久保彦左衛門

春浪漁史

（三十九）

調べは整つて簡單、丹波は切腹の上知行取上げ、後家のとよは養子を取り改めて中根の家相續を仰付けられ、軍兵衛は惡人ながら壯人內通の功とあつて別段に構へなしと云ふ事に落がついた。

只濟まないのは彦左衛門、いくら松の発狀があるからと云つて二人の者を砲殺し其儘に濟ます譯には行かない。一同其處に苦しんで居ると彦左衛門から書面を差出した。

御屆書

彦左衛門儀御鄰內に於て砲發致し剩へ二名の者を砲殺致し候段重重恐縮の至りゐ寄存候間切腹仕り御詫申上げべく候右御屆け申上候也

老中若年寄一同之を見て、流石強情の老爺も今度は觀念した者と見ゐる。當方から云付けると檜現樣を招に何んな物言を付けるかも知れんから當人から申出でたを幸腹を切らした方が好からうと當らず障らず廻りの廻明屆る旨の返し狀を出した。スルと再び彦左衛門から書面が屆いた。

拙者儀、豫て御屆け申上候通り今朝切腹仕る手配充分に候處俄に震動雷電致し家來共始め一同大に驚き恐れ居り候折床の間の邊りにありありと御姿の現れ候は日光樣に有之候、御靜聞かに葬儀々々汝此度廊內に於て二名の者を砲殺したる即を以て切腹致すとは云ふは道理の儀にはあれど、今は最も大切の時世にして平治平亂柴方一人たりとも殺すに忍びず、依つて其方切腹の儀を三萬日猶豫致すべし、其日限に立到り候へば速かに切腹仕るべくやういたせとの仰せを蒙り候、依而此段御屆け申上候也

三方日と云へば此先八十年もあ

●時計販賣
●附屬品
●修繕
河合時計店
バウエル街三〇一
河合潔

大工
重井、福島、上野
バウエル街三五七
電話シー四六一〇

●診療
盛本商會支店
電話シーモア二三一三
グランビル街九三二
盛本商會本店
電話シーモア八七二三

●洋食
鮮魚並に青物
バウエル街二五三
A. B. FISH CO.
宴會用肴は御便利を計り御用邊可仕候
西村拾彌
元の肴屋吉川
電話シーモア五四四一

●洋食
クインス洋食店
晩市クイン街二〇六
世の中が不景氣でも三度の食事を二回に倹約する譯には參りません
そこで弊洋食店では從來御客樣の御愛顧に酬ゆる爲め此
拾五仙で然かも食事の原料は從前の廿仙と同一の品物で調進仕りますからどうか倍舊御引立の程を願ひます
晩市クイン街二〇六
クインス洋食店

男女洋服プレス
洗濯物一切
仕上は上等にして迅速なり
アベニユー
ダイウオーク
電話ハイ一六五〇 工場
シー一〇五六 事務所
晩市キーフアー街七一
同 バウエル街三六一
中塚幸次

和洋雜貨食料品
エキスプレス
晩香坡市バウエル街四五三
郵函 二三四
電話ハイ四六一 堀善商店

旅館、下宿
アレキサンダー街四〇九
電話ハイ八五七 薩摩屋
大堀千代人

▲御手輕料理
▲並にそば
バウエル街二五一
柳川めしや
電話シーモア二一二三

南京料理
うどん そば
御手輕 御料理
バウエル街二三三
山科亭
電話 二七七九

●時計販賣
●附屬品
●修繕
河合時計店
バウエル街三〇一
河合潔

大工
重井、福島、上野
バウエル街三五七
電話シー四六一〇

●診療
盛本商會支店
電話シーモア二三一三
グランビル街九三二
盛本商會本店
電話シーモア八七二三

●洋食
鮮魚並に青物
バウエル街二五三
A. B. FISH CO.
宴會用肴は御便利を計り御用邊可仕候
西村拾彌
元の
肴屋吉川
電話シーモア五四四一

●洋食
クインス洋食店
晩市クイン街二〇六
世の中が不景氣でも三度の食事を二回に倹約する譯には參りません
そこで弊洋食店では從來御客樣の御愛顧に酬ゆる爲め此
拾五仙で然かも食事の原料は從前の廿仙と同一の品物で調進仕りますからどうか倍舊御引立の程を願ひます
晩市クイン街二〇六
クインス洋食店

男女洋服プレス
洗濯物一切
仕上は上等にして迅速なり
アベニユー
ダイウオーク
電話ハイ一六五〇 工場
シー一〇五六 事務所
晩市キーフアー街七一
同 バウエル街三六一
中塚幸次

和洋雜貨食料品
エキスプレス
晩香坡市バウエル街四五三
郵函 二三四
電話ハイ四六一 堀善商店

旅館、下宿
アレキサンダー街四〇九
電話ハイ八五七 薩摩屋
大堀千代人

▲御手輕料理
▲並にそば
バウエル街二五一
柳川めしや
電話シーモア二一二三

南京料理
うどん そば
御手輕 御料理
バウエル街二三三
山科亭
電話 二七七九

●時計販賣
●附屬品
●修繕
河合時計店
バウエル街三〇一
河合潔

大工
重井、福島、上野
バウエル街三五七
電話シー四六一〇

●診療
盛本商會支店
電話シーモア二三一三
グランビル街九三二
盛本商會本店
電話シーモア八七二三

●洋食
鮮魚並に青物
バウエル街二五三
A. B. FISH CO.
宴會用肴は御便利を計り御用邊可仕候
西村拾彌
元の
肴屋吉川
電話シーモア五四四一

●洋食
クインス洋食店
晩市クイン街二〇六
世の中が不景氣でも三度の食事を二回に倹約する譯には參りません
そこで弊洋食店では從來御客樣の御愛顧に酬ゆる爲め此
拾五仙で然かも食事の原料は從前の廿仙と同一の品物で調進仕りますからどうか倍舊御引立の程を願ひます
晩市クイン街二〇六
クインス洋食店

男女洋服プレス
洗濯物一切
仕上は上等にして迅速なり
アベニユー
ダイウオーク
電話ハイ一六五〇 工場
シー一〇五六 事務所
晩市キーフアー街七一
同 バウエル街三六一
中塚幸次

和洋雜貨食料品
エキスプレス
晩香坡市バウエル街四五三
郵函 二三四
電話ハイ四六一 堀善商店

旅館、下宿
アレキサンダー街四〇九
電話ハイ八五七 薩摩屋
大堀千代人

▲御手輕料理
▲並にそば
バウエル街二五一
柳川めしや
電話シーモア二一二三

南京料理
うどん そば
御手輕 御料理
バウエル街二三三
山科亭
電話 二七七九

●時計販賣
●附屬品
●修繕
河合時計店
バウエル街三〇一
河合潔

大工
重井、福島、上野
バウエル街三五七
電話シー四六一〇

●診療
盛本商會支店
電話シーモア二三一三
グランビル街九三二
盛本商會本店
電話シーモア八七二三

●洋食
鮮魚並に青物
バウエル街二五三
A. B. FISH CO.
宴會用肴は御便利を計り御用邊可仕候
西村拾彌
元の
肴屋吉川
電話シーモア五四四一

●洋食
クインス洋食店
晩市クイン街二〇六
世の中が不景氣でも三度の食事を二回に倹約する譯には參りません
そこで弊洋食店では從來御客樣の御愛顧に酬ゆる爲め此
拾五仙で然かも食事の原料は從前の廿仙と同一の品物で調進仕りますからどうか倍舊御引立の程を願ひます
晩市クイン街二〇六
クインス洋食店

男女洋服プレス
洗濯物一切
仕上は上等にして迅速なり
アベニユー
ダイウオーク
電話ハイ一六五〇 工場
シー一〇五六 事務所
晩市キーフアー街七一
同 バウエル街三六一
中塚幸次

和洋雜貨食料品
エキスプレス
晩香坡市バウエル街四五三
郵函 二三四
電話ハイ四六一 堀善商店

旅館、下宿
アレキサンダー街四〇九
電話ハイ八五七 薩摩屋
大堀千代人

▲御手輕料理
▲並にそば
バウエル街二五一
柳川めしや
電話シーモア二一二三

南京料理
うどん そば
御手輕 御料理
バウエル街二三三
山科亭
電話 二七七九

新版着荷
大正四年度當商小學校教科書一切
大正四年度實業講習錄二二號
●コック製造及選船
コック製造及び鮭網用コック釉々
安價に勉強仕り御注文に相應じ申
候間何卒御用命被下度願上候
イーブン、アクメキヤナリー
門田兄弟工場
Kadota Bros.
Acme Cannery
R.R.No.1 Vancouver, B.C.

次の一戰
一海軍中佐
世人の話
青柳有美
伯大陰
橫山健堂
海のロマンス（縮刷）大刀雄
伯林脫出記
法學士 山田潤二
常識の修養
盧川忠雄
政爭と黨弊
細井肇
樂しい人生
前田慧雲
妄語
內田商店
電話シーモア八七二三
バウエル街三五七
Powell St. Vancouver,

●拾仙めし調進
並にうどん、そば
御手輕料理
月極食料一ケ月前金六弗五十仙
バウエル街二六四
●万
拾仙めし
すしぞうに
晩市ゴーア街 二〇五
いさみ
電話シーモア一五三八
電話シー四三九八

●御てがる料理
並に會席御料理
東カドバ街四〇〇（ダンレビー街角）
今井家
ハイランド七〇六

會席御料理
すし仕出し
晩市バウエル街三三二
○熊
電話シーモア三〇一九

●いなりすし
並に御めし
バウエル街二四六
電話シー三四五五
林家
かまぼこ
製造販賣
其外御好により調進
バウエル街四二一（舊林家事）
電話 ハイランド一〇一八
きらく

▲洋食▼
▲時計販賣
▲附屬品
▲修繕
パウエル街三六五
電話六五三一四
成松軒

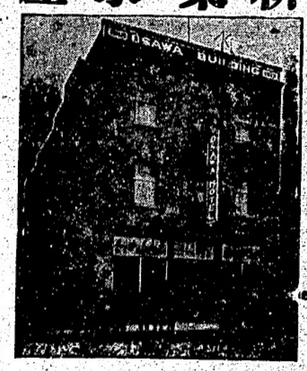
手輕料理並にうば
メイン街一一六
梅香
電話シーモア四二六二

高等
南京料理
日本人諸君の御來樓を歡迎
仕候間何卒御光來の程希上候
晩市バウエル街二三七
新北京
電話シーモア五七七四

南京料理
並にそば
其他仕出し
バウエル街二六六
東京酒樓
電話シーモア三六五

かきめし
めし、とろゝ
其他御好み次第
電話シーモア二六九九
千鳥

山かけ 鐵砲鍋
肉葛燒 蟹味噌
うどんうば
小田巻むし
のつぺい
一食十仙にて御好
みの品を調進可仕候
晩香坡市バウエル街三五〇
くつわ
電話シーモア三八二七
竹中佐七 前川三之助

新築家屋

グヰクトリア市
フイスガード街八二〇
大澤旅館主
大澤林之助
（郵函二八八、電話九六四）

シーピー鐵道働き
▲ギヤング
▲セクション
▲シヨツプ
▲ボーター
▲仕事はらくです
▲年中仕事があります
▲ペーはたしかです
▲かねが殘ります
募集
日加用達株式會社
晩市バウエル街三六二番
電話シーモア八三九

日本蹄鐵工場
主 鹿子木七郎
蹄鐵鍛冶
馬車修繕
晩市ゴーア街七一九

▲スタイルのよい
▲切地を吟味せる
仕立の丁寧なる
洋服店は……
バラード街五一七
田中屋洋服店
電話シーモア二四八八

●アイスクリーム
●くたもの
●菓子煙草
バウエル街三五六
大池
フルーツ店

理髮床
西洋風呂
清潔丁寧は
弊床の特色
バウエル街三六〇
熱海床

▼土地家屋賣買▼登記公證
▼地稅代納▼約定書作製
▼商事受托販賣
ビクトリア市バンドラ街六二七
中野事務所
（電話四四六八）

英領加奈陀ヴヰクトリア市
ガバーメント街一五〇一
バンドラ街角 電話一六二八
日本美術雜貨
ガバーメント街
コムラント角街六〇七
食料品販賣
永野商會
店主
永野萬藏

大阪商船株式會社
汽船切符取次販賣
（郵函五九二）
永野商店

ビクトリア市ヤタム街六三六
石田元藏
電話一三三一 郵函一〇六九
636ChathamSt., Victoria, B.C.
御旅館

果物 菓子
食料品
新西院コロムビヤ街八七五
長谷部商店

▲和洋食料品雜貨
ニューウエストミンスター市
三國商會
電話 三三
郵函 八七八

なんでもある店
最廉價販賣
新西院市コロムビア街
シンキー

ローズバンク
牛乳屋
新鮮牛乳、クリーム及バター
晩市アレキサンダー街四二二
篠末松

●洗濯業
バウエル街二〇六
大倉洗濯所
電話シーモア六五二二
工場ランスダウン街六四九一一
事務所
ライセンス 第廿四號

新ミルク
東カドバ街三八一（日加銀行裏）
スター牛乳舍
配達人 阪久

○三島子の艶聞

▽小說不如師の主人公

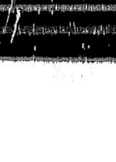
元北海道室蘭に大きな材木業を經營してゐた服部敬吉といふ人の一女露子（二十）といふ美人が日本銀行總裁子爵三島彌太郎氏を慕ひ日本銀行に日參をした珍談がある露子は東京本郷區元町女子美術學校の生徒であつた學校にゐた時

▲男らしい男

を描き出さうとしてモデルを捜して歩くのであつたが宜いモデルが見當らないするとある日不圖繪端書屋で見當つたのが三島子爵の寫眞であつたその鋭い眼光と堂々たる風采とは露子が日頃想像してゐる理想の男と瓜二つである露子はその寫眞をモデルにしてうの宿願を果さうとした而して念を入れて描き出したがどうも寫眞では何となく物足らぬ處がある何んかして親しく面會するの機會を得たいものだと心掛けてゐるけれど尚ふは世に時めく日本銀行の總裁である尋常のことでは逢ふことが出來ぬ

▲露子が子爵ふ

會いたいと思ふ心はもう矢も楯も揚らなくなつた勿論露子は子爵をどうしやうといふ心が微塵もある譯ではない身分も違へば年齢も違ふそれから露子の姿は毎日のやうに日本銀行の前に現はれた雨の降る日も風の吹く日もうの可憐なる姿の見えぬ日とてはなかつた然るに子爵は自働車の幌深く垂れて僅かにその出入の姿を見るに過ぎないこれではならぬといふので露子は平駄ケ谷なる子爵邸ふ日參し運好くば親しく言葉を交はすやうな機會の來れかしと祈つてゐるので昨今雖云ふとなく子爵邸附近の大邸宅になつてゐる因みに三島子は人も知る如く小



▲先きが先きなら此方も此方だ遣付けろばかり敎圍き立つてゐる逃中が捨伏頓にあるが暫らく自重するがいゝ（親切生）▲馬鹿な目ああつたといふのを聞けば冗談を言つたのを本氣に成る妻君が取つて迷惑をしたとコボした先生がある（同情生）▲た上の手敗をかけずに人のいふ事はきくもんですよゝの字サンへ（三省）

○婦人子供衣服
○同附屬品
○ボンネット
○きれ地各種
日本御婦人向きの品種々取揃へ有之候間御一覽の上多少に拘らず御買上げの程願上度候
當ドイラスデール跡
ダアビッド スペンサー
David Spencer & Co.
Hastings St., W. City

和洋雜貨食料品一切
晚市ユーコン街二〇〇〇
ランスダウン街角
田中治吉
電話フエヤモント二〇〇

和洋食料品一切其の他雜貨類
晚香坡市バウエル街四五七
大屋商店
電話ハイランド三三六

日本ふろ
清潔、丁寧
バウエル街三四一
にしき湯

YS
タヲル一手販賣
和洋食料品
風呂屋ルーミング用其他各種
晚市ランスダウン街一七四
電話フエヤ二一九七
丸野商店

晚市バウエル街二三一
電話シー五二四二 郵函九三四
地所賣買
佐伯事務所
P.O. Box 634 Vancouver, BC

清酒界の覇王金露
金露
太平洋瓶詰會社
日本人部主任
土田嘉次郎
電話シーモア九一七
電話シーモア五九〇〇

室内清潔 取扱丁寧
御旅館
最新式設備
晚香坡市バウエル街二五九
クレセント ルームス
電話シー五九〇〇

クレセント球場
バウエル街二六一

蓄音器 レコード販賣
晚市バウエル街二三〇
日本レコード商會
代理部主任
加藤萬三郎

理髮店 取扱叮嚀
貸ルーム 室内清潔
晚香坡三〇九 バウエル街
電話シー七八一三
中川床

營業品目
○鑵詰 ○銘茶 ○海產物
○乾物 ○米穀 ○文房具
○雜穀 ○漬物 ●賣藥
○生物 ○味噌 ○化粧品
○醬油 ○菓子 ○小間物
○書籍 ○雜誌 ○大工道具
○玩具 ○荒物 ○陶器
○絹布 ○綿布 ○履物
晚市バウエル街二六九
香村商店
P.O.Box 1072 Phone 2131
Vancouver, B. C.

新製御菓子
うぐひす餅
かすていら
晚香坡市バウエル街四三七
電話ハイランド七七一
小倉ようかん
もなか
新刊書籍雜誌
鈴木菓子店

時計並に附屬品
時計修繕 金銀細工
◎中國上米卸小賣、賃揚き仕候
晚香坡市バウエル街二四四
萩原時計店

絹物類各種
御婦人御小供衆衣類及切地
其他附屬品一切
絹物類卸賣致し可申候
バウエル街三八二
澁谷商店
電話シー六三六二
382 Powell St. Vancouver, B.C.

アレキサンダー街四七四
酒井精米所

▲金銀細工▼婦人用飾品
晚香坡市メイン街二〇二
松林時計店
電話シーモア六五三三

貸ルーム
酒井旅館
バウエル街四七三
持主 酒井鶴之助

時計修繕 貴金屬寶石類

大小馬の賣物
ベンダー街大北鐵道館（南京町）
大北運送會社
電話四〇五 六〇五

室内清潔 取扱丁寧
晚香坡市バウエル街二五九
クレセント ルームス
（電話シー五九〇〇）

菓子製造卸小賣
バウエル街二二九
溝邊菓子店
電話シーモア六九四一

本校は毎夕七時より九時まで特に發音お重きを置きて英語を敎授すダンレーピー街二二一
日英學校
自宅敎授パークレー街一七〇〇

和洋雜貨
並に御婦人用切地一切
晚香坡市バウエル街三六九
前川商會
電話シー三七二二

内外食料品
晚市バウエル街三六四
電話シイモア 三五六六
清水商店

太平生命保險代理
日本郵船切符取次
主管
阿部松之進
バウエル街三九一
電話（シ四四八八）
郵函（一三五六）

ステブストン代理人
吉田愼也
電話（八）郵函（一八〇）

内外商等
御旅館相模屋
滊車滊船切符取扱
各種勞働口周旋
晚市アレキサンダー街三一三
青木米吉
電話（二二五）郵函二三

石碑、圍ひ石等の据附に至極廉價に貴階に應じ候用材は當州產又は輸入石何れにても御好みに任せ候
晚市メイン バターソン、エンド 第十六街の角
チャンドラー
（電話フエヤモント八一〇）
Patterson & Chandler
支店第四十街ヒフレザー街角

漁船、ガスリン船其他一切の小舟製造
スタブストン郵函二〇電話七
中出村
田造船所
Nakade & Murata
Boat Builder
P.O. Box 20 Steveston B.C.

Code Western Union Cables Kinyu Sha
NIPPON KINYU SHA
Phone Sey. 2721 270 Powell St.
VANCOUVER, B.C.

日本製漁網漁具
大阪商船乘切符賣捌所
晚香坡市メイン街二三五
直輸出入商
田鍋洋服店
電話シーモア二六六四

●迅速叮嚀本店特色●
晚香坡市メイン街二三五
田鍋洋服店
電話シーモア二六六四

●金員貸與
●代辯事務
●歸化証下附請願
●對白人交涉事件
例へば鐵道若くはソーミル就働中負傷したる場合其の原因に依り數千弗までの損害賠償金を請求するを得其の他此の種の對白人交渉の依賴を應ず
永尾事務所
電話シー三八八六
パウエル街四三

日本人旅館
室内清潔 取扱丁寧
プリンスルパート六アベニュー三〇四 郵函八九四
須賀丑藏

移轉廣告
舊年中ブラッキー街にて營業中は一方ならぬ御引立を蒙り奉鳴謝候就ては左記の場所に移轉仕り從來よりも一層勉強仕候間不相變御愛顧の程希上候
新西院市フロント街五三九
中川義治
（郵函四〇三）

ドライグッヅ專門
バウエル街二一八
日英商會
電話 シーモア一六〇〇

△パイ△ドーナッ
△ケイキ類一切
電話にて御注文次第御届け致します
晚香坡市メイン街二〇八
田川食料品店
電話シーモア二五五七

診察時間
自午前九時　至午後九時

河邊齒科醫院
晩市バウエル街三一六
ライオンホテル一、二號室
（電話シーモア八一三〇）
自宅東カドバ街八一一
電話ハイランド七七三

バウエル街三九六

日加銀行
二階百十三號室

野尻醫院
電話シーモア三六一八

診察時間　自午前九時　至午後九時

米國齒科醫學士
中島正二
晩市バウエル街日加銀行二階（三〇五、三〇六）號室　電話シーモア三一八三

内科小兒科
アレキサンダー街三一〇
長崎醫學專門學校、醫學士
守儀一郎
電話シーモア七六七三

齒科
ケカゴ大學齒科醫學博士
谷内秉松
バウエル街二五三、六號室
電話シーモア「七三九オー」

東カドバ街四三八
齒科
醫學士
石原明之助
電話ハイワンド一一二

内科小兒科專門
晩市東カドバ街四七六（角）
醫學士
高橋康百
電話ハイランド六五五
每日曜日スタンストン梶原氏宅へ出張す

内外科婦人科
バウエル街二四五オリンピア旅館一、二號室
仙臺醫學士
大家武夫
電話シーモア二九五

内務省免許產婆
助產の御依賴お應じ申候
バウエル街三（二階二號室）
大澤もと忽
（電話シーモア五七四八ヱル）

内務省免許產婆
一般助產の當に應ず
晩市バウエル街二一〇下村二階
電話シーモア二五ヱル
田邊よし子

東京帝國大學病院看病婦
東京日本產婆女學校卒業
內務省免許產婆
山本クメ
晩市バウエル街三五九
電話シーモア五九〇〇

教授
午後一時より七時迄但土曜除く
スヤトレンデル
近藤
根金物店二階

古物新物雜貨
バウエル街一七〇
鎌田商店
室內清潔、室代低廉
メイン館八五
リヽー旅館

◎當州在留邦人選擧權獲得問題（九）

次ぁ愈々裁判所書記デユー、シードックリルぁ依て左の如く發表された文書がある、フル、コートの判決文である。

晩香坡にて開廷されたる晩香坡カウンテー、コートよりの上告に關しプリチッシ、コロンビアのバープリム、コートぁ於てフル、コート

ウヲルケム
判事ドレーキ
マーテン

州選擧法及び改正法規に就て並びに晩香坡市選擧區投票係トーマスカニングアムの決定に對するトミー本間の上告に就て

千九百一年三月九日（土曜日）

千九百一年三月八日に審問ありたる晩香坡市選擧區投票係トーマスカニングアムの本告訴事件は千九百年十一月三十日附を以て晩香坡カウンテー、コートに於けるチーフ、ヂャスタスの判決に對しての上告ぁして即ち當時の判決ぁ依れば晩香坡市選擧區投票係の決定に對してのトミー本間の上告は受理され該投票係トーマス、カニングアムは即時晩香坡市選擧區投票者名簿にトミー本間の姓名を記載すべき旨命令判決を受けたりしなりき而して原告辯護士チャーレス、ウイルソン及び被告辯護士アール、ダブユー、ハリス兩人の辯論を聽取し判決は本日まで保留されて愈々本日となれり

本廷は千九百年十一月三十日附を以て晩香坡に於て開廷されし晩香坡カウンテー、コートにてチーフヂャスタスの下したる判決に對しての本上告を却下すべきことを宣告す

而して本廷は更ぁ原告トーマス、カニングアムは被告トミー本間に對して本件に關しての納稅の後即時本訴訟費用を支拂ふべきことを命令し且つ判決す

裁判所書記
デユー、シー、ドックリル

斯の如くにして本間の係爭はカウンテー、コートに於てもフル、コートに於ても有利に歸したのであつたが斯くして愈々問題は英國樞密院の裁判委員の前に提供さるゝに至つたのである。

乃ち次には其報告所聞ロウ、リポートを紹介することぁする。

ロウ、リポート（十二月十七日）
樞密院裁判委員
列席者
法官
ロード、マクナフテン
ロード、ロバーツソン
ロード、リンドレー

晩香坡市選擧區投票係及びプリチッシ、コロンビア州檢事總長對トミー本間及び加奈陀ドミニヲン檢事總長

本件は千九百一年三月九日のプリチッシ、コロンビア州スープリムコートの判決に就ての上告ぁして加奈陀辯護士シー、ロピンソン氏（ケー、シー）及びシー、エー、ラツセル氏（ケー、シー）原告の訴訟代理人だり又被告の訴訟代理人としてはエドワード、ブレーキ氏（ケー、シー）イー、エル、ニューカム氏（ケー、シー）『兩氏とも加奈陀辯護士たり』及びローエス氏の三名之を擔當したり

◎米國副大統領夫人抹茶を味ふ

金モールと振袖の集り、日本茶席内の雅會

斯くて副大統領夫人はカバー、シユースを穿ちて上席に着席し之れに引繼ぎてフイリップス氏夫妻座を占め

△日本側
よりは瓜生副總裁同夫人、沼野夫人、山脇官長、四條、伊藤、江木、石井四事務官、大山、原田兩理事官は何れも金ピカの禮裝にて列席したが優雅の茶席に金ピカと振袖之れに洋裝が交りての御茶の會餘り見られぬ圖であつた

御手前のみゐ子は型の如く茶を立てて千代子は之れを運んだが會は式の如くは出來ず席も亂れ高話も行はれたとは聊か殘念に堪へない

△副大統領夫人
は中央政府大藏局長フイリップス氏夫妻副官一名を從へ山脇官長に伴はれて午後四時茶席に罷り越した豫て其事あつとの前觸れもありし故茶席は美麗に裝飾し楠本みゐ子と磯山千代子と例の菊花を浮べし紋付振袖を着せ賓客今に御入來と待ち受けた

△副大統領夫人
は中央政府大藏局長フイリップス氏夫妻副官一名を從へ山脇官長に伴はれて午後四時茶席に罷り越した豫て其事あつとの前觸れもありし故茶席は美麗に裝飾し楠本みゐ子と磯山千代子と例の菊花を浮べし紋付振袖を着せ賓客今に御入來と待ち受けた

巴峽大博の公式開場式後折柄來桑中なりし副大統領マーシャル氏夫妻を始めとして參列者の重なるものは日本庭園內茶席に來り日本固有の抹茶を味ふ筈であつたが副大統領は用向の都合ぁて來らぬ事となり

各種政治的色彩

現在北京にある新聞紙は約二十種に上りりれ〳〵各種の政治的色彩を放つてゐる中に就て發行部數二三千部に達する重なる新聞紙を警見すると順天時報は邦人龜井陸良君の經營ぁ係る漢子新聞で發行部數第一位に屬し社說に於て將た記事報道に於て穩健妥當支那官民間に信用あり明治二十五年の創刊で北京新聞中最古のものである北京日報

◎北京の新聞紙

■大陸異聞■

▲イリノイ州ベルビルのミセス、ヂユール、シヨップはスキート、ポテトを吸て居たらカチリと齒へ當つた物があるので驚いて吐出すと五仙の白銅貨であつた、無請半が生長するとき適々地中に埋まつて居た白銅を呑込んでしまつたに違ひない▲カンサス、シテーの土耳其風呂の主人ヂヨン、マクドナルドはイビキを止める機械を發明した▲テキサス州サン、ベニト市のメリーフイルポット女史は死に際して遺產十万弗を市中の老嬢連中に分配して奥れさの遺言をした、女史自身も老嬢として生涯を過したのであつた

◎黃總統に好意を表し記者として

黃爲基及び陳以文の兩君が主筆である榮啓超一派の機關紙で共和黨の色彩を帶び

◎袁總統に好意を表し記者として

守派で袁總統に善意を有し宣統三年十月の創刊である亞細亞日報は民國元年の創立で湖南派の有力なる機關紙であるから政治的色彩は進歩黨に屬してゐる日獨開戰の火蓋が切られて以來は日本攻擊に熱中して全く常識を逸せるの傾きがある所有者薛奇君主筆は周孝德君で湖南人の日本留學生出身者多數で居る英文北京ガゼットは陳友琴といふ歐米留學出身者の主宰に係り從來

◎獨逸側の機關紙として全く獨逸を謳歌し獨逸ぁ非れば夜も日も明けず以前は英人ウードヘッド君が主筆だつたが歐洲戰爭以來ウ氏は辭職して陳友琴一人で經營し近來漢文附錄を附して專ら排日論調を皷吹し盛んに獨逸公使館に出入してゐる支那人で宛ら獨逸人の樣な觀を呈してゐる英字北京デーリイ、ニュースは漠字日報の經營者朱淇君の所有に係り英人ラムゼイ君が主筆であつた北京日報と同樣支那政府の半官報で日獨戰爭以來日本攻擊の態度を取り以て得意の色を示してゐる佛文ヂユナル、ドペキン紙は佛人レールベルグ君の經營ぁ係り今から五年前の七月創刊せられた政治的色彩は

◎露佛側に傾き
日英に好意を表し獨米に對しては穩て極力反對の筆鋒鋭く又た北京デーリ、ニュース及び北京ガゼットの反對紙である新支那は邦人安藤萬吉君の經營ぁ係り日本文を以て支那事情を日本に紹介し同時に支那人をして日本を了解せしむる事を目的としてゐる四年前の創刊で日刊と週報とを發行し日支關係上良好の影響を有してゐる

□片言集

△クルップ會社が戰費を獻納することは聊か尚武の觀がある（ツヲール、ストリート、ヂャーナル紙）

△南米諸港に吾商業ぁ伸長するには水雷や潛航艇の邪魔はないのだ（費府プレツス）

忙中閑話

△鳩山秀夫氏が菊地男の令嬢と結婚したのは數年前の事であるが琴瑟和合して仿の見る目も可笑しい程に御交情が睦ましく△曾て氏が洋行の際同船した某氏が夜半目を覺して見ると下の寢臺で鍵が音がするので不思議ぁ思つて窓飾を透かして見ると秀夫氏は新夫人の寫眞ぁキツスをして居た△翌日之れを素破抜きうキツスをしては寫眞が切れて痛んで仕舞ふ裏打をする臺紙を金で拵へなくてはと云ふと秀夫氏ブリンと膨れて夫れから言葉を交さなかつたさいよ△馬越恭平氏の令息で過般獨逸で死去された德太郎氏は數ふ五十に近い年であつたが二十有餘年ライプチッヒに居て醫科大學に通つて居た△氏は極くの善人で卒業試驗となると怯して受ける事が出來ぬので二十餘年も同じ課程を繰返して來たそれで今年こそはと思つて居た矢先に死んだのであるが何う云ふ譯か父恭平氏は氏を憎んで手紙の表紙にはライプチッヒの悪下宿にて馬越德太郎などゝ書いて送つたものださうだ

鐵眞鍮鋼鐵
鍊鐵等各種の仕事其他
ギヤソリン機械
の仕事は特に歡迎仕り候
美術的
木細工
細工ロクロ及指物
晩市アレキサンダー街三〇九
ペンソン鐵形及
機械工場
電話シーモア八三七四
309 Alexander St.,
Vancouver, B. C.

和洋
雜貨
日本
食料品
辻商店
並にエッキスプレス
メーン街一一八半
電話シーモア四七一四アール

S.MATSUMIYA
213-229 Powell St.,
Vancouver, B. C.

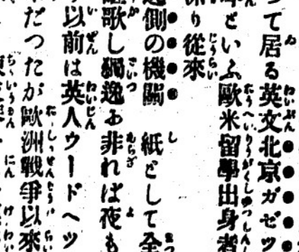
特等米　山芋　鹽鰤
目刺鰯　牛蒡　豆類
新漬物　乾柿　菓子類
鹽漬青唐辛し　奈良漬小樽見切品あり
バウエル街二一三、二一九
雜貨
食料品
松宮商店
（電話シーモア三五九七）

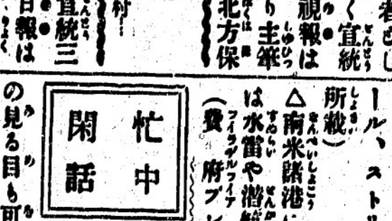
▲當國產花類、野菜、種物
▲干唐辛　▲チリメン煎魚
バウエル街二一四
卸小賣商
下村商店
電話シーモア二三九三

紐育生命保險會社
本部代理店
傷病保護保險會社
代書通辨飜譯事務
土地賣買登記公証
晩香坡市バウエル街二五九
電話シー七
阿部孝之
郵函一〇九七

移轉廣告
鄙店儀左記の通り改築し下記の場所に移轉從來より御一層勉强親切丁寧を旨とし貸ルーム清潔、廉價に致すべく候間何卒倍舊御愛顧の程奉希上候
新國院市コロンビヤ街八六三
シーピーアール停車場（西筋向ひ）
シテー洋食店
玉僧房松

御菓子製造
祝もち
並にせんべい
卸小賣
バウエル街三五五　電話シー三五
美進堂
林與惣彌





常國
蓄音機商會代理店
金子爲一
晩市バウエル街三五八
エビヤ旅館二三號室
電話シーモア八六八八

レコード卸小賣
▲日本レコード直輸入▼
▲蓄音機並附屬品一切▼
日本より着船每に最新吹込みのレコード到着仕り候間何卒續々御注文被下度候尚目錄御入用の方は御通知次第御送附申上候

北京酒樓
ビクトリア市ガバーメント街一六二〇
（電話五四〇〇）

支那料理
調度は凡て美麗
食堂は沿岸一也
コックは腕利き
食器は凡て清潔
而も價は至極廉

謝米着荷

御注文願上候

晩香坡市東カドバ街一五一

紀の國屋

（電話 S 六八三）

和洋雜貨食料品一切

金物類一切　陶器類一切

バウエル街五六六番地

神戸屋商會

橫田權二郎
日反嘉兵衛

電話ハイ三三七番

和洋雜貨食料品一切

有料ニ而配當を以て販賣致すべく御用命の程願上候

バウエル街二五四

笹崎兄弟商會

（電話シーモア二四一番）

K. ORIDO
1108 Pender St., W
VANCOUVER, B.C.

レヤス商會代理人　折戸康次

晩市バウエル街一一〇八

南側二階

電話シーモア壹〇一五番

ドレス婦人服裁縫　折戸しげ

なんでもある店

晩市バウエル街二一七一

梶木彌太郎店

電話ハイランド一四六二

書籍雜誌及雜貨一切

並に御子供樂用の玩具類一切

ヘスチング街三三五

タムソン　書籍店

The Thomson Stationery Co.

バウエル街二四三

大和倶樂部

高橋千太郎

はり按摩按腹

並に灸治、小兒疳虫藥灸に從事仕候間石神用の御方は電話にて御通知下され度何時にても急上可仕候家傳調製の滋病シヨウカの大妙藥全治せぬ時は代は不要です

バウエル街松林時計店二階四號室

電話シー二五五八

林末次郎

和洋雜貨食料品一切

有料ニ而配當を以て販賣致すべく御用命の程願上候

バウエル街二五四

笹崎兄弟商會

（電話シーモア二四一番）

今般當市支店を白人に讓渡し左記當市支店を白人に讓渡し候に付當市御愛顧諸君に謹告の方には當分の中常に往復電車代割引仕候

西院撮影館

91 4Th. St. New Westminster

旭屋旅館

當館は萬事親切を旨とし各種勞働口の周旋汽船汽車切符の取次可仕候

バウエル街二七〇

谷口熊太郎

男女洋服裁縫

バウエル街二一六七

芦川助次郎

東郷ルーム

球突塲

バウエル街二五二

崎山伊太郎

電話シーモア一七三九オー

和洋雜貨食料品

晩市アレキサンダー街四三三

福井商店

電話ハイランド七二三

福井旅館

清潔丁寧

廣告

小生請負の山に就き此程會社と小生との間に直接相談相纏り至急出木致し度候に付ては一應メージヤー致し度候間大至急御登山被下度此段廣告仕候也

ポートムーデー

マキノヤシングル山

大澤德治郎

和洋雜貨食料品一切

有料ニ而配當を以て販賣致すべく御用命の程願上候

バウエル街二五四

笹崎兄弟商會

（電話シーモア二四一番）

特味別のよいかまぼこ

晩香坡第一評判の板熊で製せし品を一度召上りて其誠なるをた知り遊ばせ

ダン・レビー街一三五

板熊

電話シーモア二〇三三

石工請負石碑

アレキサンダー街三四六

高橋黛吉

電話シーモア四九二アール

代書

晩市バウエル街二二四四

淺野事務所

事務出張所青木旅館内

ゴム鑵製造

ギヤソリンタンク

ブリキ工細工

バウエル街四二一（きらく裏）

秋山太郎

電話ハイランド一〇一八

自宅電話ハイ一六六九エル

水パイプ、流し取付又は設計等すべて下水まわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付けられ度候

東ヘスチングス街二三九

ダブリユ　ブラウン

「電話シーモア七七〇」

W. A. BROWN

239 Hastings St. City

法律通辯事務

簡易商法教授

バウエル街三九六

田村ビルデング三〇五、六號室

米國法學士　中井清

電話シーモア二二四二

内外雜貨食料品

晩市西第二街一六四二

電話ベーピー二一二一

小西商店

通辯飜譯事務

米國移民官通辯

バウエル街二三五松本旅館二號室

米國文學士　駿田一三

自宅電話シーモア八七三七

電話ハイランド一二六四エル

鮭網、ヘレン網、曳網、テント、帆木綿、漁具一切及び上等の革製又はラバーブーツ格安に賣捌申候

ワター街六八　電話シー六三〇三

イー、リプセット

雜貨食料品

卸小賣

晩市バウエル街三七九

江畑商店

電話シーモア三八九五

山林賣買

通辯代書

バウエル街四五七大屋商店内

中村辰喜

郵便函二二七五

和洋酒類卸商

菊正宗輸入元

日進合資會社

（電話シーモア二三二〇）

ビーヤ

レニヤ

キャスケード

BC エキスポート

ウイスキー

ブランデー

ジン

ポートワイン

以上各種

金物類及び道具所

臺所用プンヤキ

晩市バウエル街二三〇　電話シー八七四六

關根金物店

大阪商船瀛船ビクトリア出帆廣告

ビクトリア

晩香坡市ウヲター街一四四

代理人　デヨンエス　テイト

電話シーモア五五五

晩市　是永商會

同　安野商會

同　日加用達會社

ビクトリア　永野商會

晩香坡より御乘船の方には晩市美術製造元

クロフヲードエンドスチユアート

鐵灸按摩マツサジ專門

バウエル街日加銀行二階一〇八

電話シーモア二七二二

松居雅次郎

晩市メーン街二二八

ステブストン

有門寫眞館

同支店

寫眞

日進合資會社

（電話シーモア二三二〇）

ビーヤ

レニヤ

キャスケード

BC エキスポート

ウイスキー

ブランデー

ジン

ポートワイン

以上各種

和洋酒類卸商

菊正宗輸入元

金物類及び道具所

臺所用プンヤキ

晩市バウエル街二三〇　電話シー八七四六

關根金物店

雜貨食料品

卸小賣

晩市バウエル街三七九

江畑商店

電話シーモア三八九五

山林賣買

通辯代書

バウエル街四五七大屋商店内

中村辰喜

郵便函二二七五

日進合資會社

（電話シーモア二三二〇）

ビーヤ

レニヤ

キャスケード

BC エキスポート

ウイスキー

ブランデー

ジン

ポートワイン

以上各種

和洋酒類卸商

菊正宗輸入元

法律通辯事務所

エーヤング

エッチ

グランビル街七一八パアク事務所スピルデング内六二〇室

（電話シーモア四一六六）

總ての事件を正確迅速に取扱ふ

A. H. YOUNG
620 Birks Bldg.
Vancouver, B. C.

和洋雜貨食料品

自動車運送業

バウエル街三三七

西村善作商店

電話シーモア二五五〇

特價特價

▲漁業家のため五十仙▲レンバンツ五十仙▲黑又は黃四分三レンコート七十五仙▲エプロン五十仙

メイン街一二三六

根來商店跡モントルオル銀行隣

故山本又次郎逝去の際は遠路御會葬被下難有奉存候混雜の際御名伺も可有之候へ共取紛れも可有之乍略儀以紙上御厚禮申上候

大正四年三月廿九日

加奈陀

友人一同

靜岡縣人會

靜岡縣庵原郡袖師村

故川崎三次郎儀本日葬送の際は御多忙中の處遠路態々御會葬被下且つ過分の御香奠を戴き尚加奈陀日本人會よりは特別の御盡力を蒙り御芳志の程難有奉鳴謝候一々參堂御禮申上ぐべき筈の處混雜中御尊名御伺ひ洩れも有之べくと存じ候間乍儀略以紙上御厚禮申述候

二月廿六日

父　川崎龜藏

親戚　杉山傳藏
友人　宮城五郎
　　岸山佐一
　　中川常吉
　　杉山辰之助
　　曾川喜一郎
　　萩野林藏
　　青木米吉

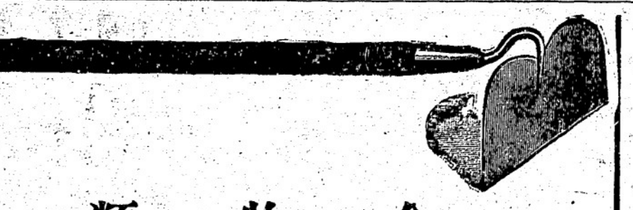
神奈川縣足柄上郡川村岸

故川口俊平の追弔會を一昨日佛敎々會にて相營申候節は御參詣被下難有存候先は右乍略儀以紙上御厚禮申述候

三月廿九日

息　川口吉次

親戚　尾崎豐治
　　牧田開平
友人　瀨戸作太郎
　　曾川喜一郎
　　萩野林藏
　　青木米吉



大阪商船瀛船ビクトリア出帆廣告

四月二日午後　しあとる丸

四月十七日午後　めきしこ丸

四月三十日午後　しかご丸

晩市にて切符御買求めの方にはビクトリヤ迄の瀛船切符無賃差上可申尚左記各店にて弊社切符取次致居候間委細御聞合被下度候

晩市　是永商會
同　安野商會
同　日加用達會社
ビクトリア　永野商會

大阪商船瀛船ビクトリア出帆廣告

四月二日午後　しあとる丸

四月十七日午後　めきしこ丸

四月三十日午後　しかご丸

晩市にて切符御買求めの方にはビクトリヤ迄の瀛船切符無賃差上可申尚左記各店にて弊社切符取次致居候間委細御聞合被下度候

晩市　是永商會
同　安野商會
同　日加用達會社
ビクトリア　永野商會

大阪商船瀛船ビクトリア出帆廣告

四月二日午後　しあとる丸

四月十七日午後　めきしこ丸

四月三十日午後　しかご丸

晩市にて切符御買求めの方にはビクトリヤ迄の瀛船切符無賃差上可申尚左記各店にて弊社切符取次致居候間委細御聞合被下度候

晩市　是永商會
同　安野商會
同　日加用達會社
ビクトリア　永野商會

日本行ビクトリア出帆廣告

阿波丸　四月九日午後

靜岡丸　四月十六日午後

安藝丸　五月四日午後

晩香坡より御乘船の方には晩市美術館前無料にて瀛船切符差上候上記の瀛船は孰れも一万二千噸以上にて動搖少なきは一大特色に有之候（三月九日出帆船無之候）

日本郵船會社

バンクーバー　ヴイクトリア　シアトル

出張所

バンクーバー同社代理店

大北鐵道會社

バンクーバー日本人部一手取次

晩香坡宿屋組合

バウエル街二〇五

電話シーモア二三二〇

代書
通辯
代理

領事館諸届願一切
當國政府へ出生届對白人交涉事件及商事取引仲立事務
英文約定書作製並に登記公証手續、地代家賃勞働賃金取立歸化証申請、瀛車瀛船切符取扱

加奈陀晩香坡市バウエル街三六六（電話シーモア九一四三）

土地に關する一切の事件を處理す

山田事務所

主任　山田昌則

燒ふ並に生ふ製造卸賣

干うどんうめ卸賣

晩香坡市ダフリン街一七四

電話フエヤモント一四〇六

山崎製麵所

174 DUFFERINE ST. W. VANCOUVER, B. C.

美術刺繍雜貨

東京星製藥株式會社

賣藥特約店

晩市バウエル街四六九　電話ハイ一四一〇

中村商會

貴金屬寶石類時計附屬品一切時計修繕並に蓄音機修繕

ステブストン　郵便函八五

中村時計商店

自午后八時至九時半

日本人メリヂスト敎會內

日本人敎師　溝井千枝男　井手達郎　神田芳藏　高木正介　其他

桜長　峻田二三

白人敎師

サイン

晩市バウエル街三二六

田尾旅館第十二號室

中村

電話シーモア二九五九

廣嶋屋旅館

アレキサンダー街三三〇

佐藤茂平

（電話ハイ一六二七）

（郵便函二六七）

貸ルーム

夫婦者に適當なるルーム

晩市バウエル街二一六七

前川三之助

電話ハイランド一五二〇

ドレス。スカーツ並に小供物縫裁

晩市バウエル街二〇三

日進合資會社の二階

吉田ます

高等御旅館

外内

瀛車瀛船切符取扱

晩市バウエル街三五五

關根旅館

電話シーモア五五五八四

郵便函一二七四

晩香坡市メーン街二二〇

米澤時計店